تاريخ تأسيسی
١٢٤٧

امور اداره‌يه متعلق خصوصات
ايچون مطبعهٔ عامره مديريتنه
مراجعت اولنور

محاكم، اجرا و دفتر خاقانی اعلانلرندن
مقطوعاً يكرمی و ديكر اعلاناتك
هرسطرندن ايكی غروش آلنور

تقويم وقايع

دولت عليهٔ عثمانيه‌نك جريدهٔ رسميه‌سيدر

[هر كونده نشر اولنور]

تكرار احداثی تاريخی
١٣٢٦

استانبول وولايات ايچون سنه‌لكی
پوسته اجرتيله برابر ٩ آلتی آيلغی
٤ بچقی مجيديه‌در

ممالك اجنبيه ايچون سنه‌لكی
٤٠ فرانقدر

نسخه‌سی ١٠ پاره‌در

بشنجی سنه　چهارشنبه : ٢٣ جمادی‌الاولی ١٣٣١ و ١٧ نيسان ١٣٢٩　نومرو : ١٤٤٧

قوانين ونظامات

مسقفات ويركوسنه مخصوص آنا دفترينك صورت قيد ومحافظه‌سنه دائر نظامنامه

[مابعد وختام]

يدنجی فصل

جهت استعمالنجه تبدل وقوعه كلن بنالر

ماده : ٧٢　اشبو نظامنامه‌نك آلتمش آلتنجی ماده‌سنده محرر احوالدن بشقه بر بنانك جهت استعمالی تبدل ايتمك حسبيله قانوناً اعطا اولنان معافياتدن برينك سقوطی ويا ويركونك تعديل نسبتی لازم كلديكی تقديرده او ماده‌ده صورت اعطاسی بحث اولنان بيانامه مجبوری الاعطا اوله‌جقدر .

بر بنانك جهت استعمالی زيرده محرر احوالده تبدل ايتمش عداولنور:

(١)　قانونك دردنجی ماده‌سنك ١ ، ٢ ، ٣ و ٤ نومرولرنده ذكر اولنان مبانيدن برينك اشخاصه فراغ و انتقالنده ؛

(٢)　ذات حضرت پادشاهينك نفس همايونلرينه عائد اولان بر بنانك ايجارنده ؛

(٣)　قانونك دردنجی ماده‌سنك اوچنجی نومروسنده ذكر اولنان خاندان جليل العنوان پادشاهی اعضاسنك تحت تصرفلرنده اولوب بالذات اقامت ايلدكلری مسقفاتك ديكر بر جهته تخصيصنده ؛

(٤)　بلديه‌لره و قصبه و كويلره عائد اولوب عموم طرفندن استعمال اولنان مسقفاتك ديكر جهتلره تخصيصنده؛

(٥)　قانونك دردنجی ماده‌سنك دردنجی نومروسنده محرر مسقفات ايراد كتيرديكی حالده ؛

(٦)　قانونك دردنجی ماده‌سنك ٥، ٦ و ٧ نومرولرنده ذكر اولنان بنانك ديكر جهتلره تخصيصنده ؛

(٧)　قانونك دردنجی ماده‌سنك (٥) نجی نومروسنده ذكر اولنان بنانك ايجار واستيجارنده ؛

(٨)　قانونك دردنجی ماده‌سنك (٩) نجی نومروسنده ذكر اولنديغی وجه ايله بر قريه ويا چفتلك اراضيسنك ايشلدلمسنه مخصوص اولان مسقفاتك ديكر جهتلره تخصيصنده ؛

(٩)　بو مسقفاتك زراعت اراضيسندن تفريق ايله ايجارنده ؛

(١٠)　قانونك دردنجی ماده‌سنك (٩) نجی نومروسنده ذكر اولنان مسقفاتك ديكر جهتلره تخصيصنده ؛

(١١)　قانونك بشنجی ماده‌سنده تعداد اولنان مسقفاتك معافيت شرائطی زائل اولديغی حالنده ؛

(١٢)　قانونك يدنجی ماده‌سنك (٢) نجی نومروسنده ذكر اولنان مبانينك ديكر جهتلره تخصيصنده ؛

(١٣)　تجارت وصنعتده استعمال اولنان عرصه‌لرك ديكر جهتلره تخصيصنده ؛

(١٤)　دكرمان وفابريقه واعمالاتخانه اتخاذ ايدلمش اولان بنالرك ديكر جهتلره تخصيصنده ؛

(١٥)　اقامتكاه اوله‌رق استعمال اولنان اخشاب بر بنانك ديكر جهتلره تخصيصنده ؛

(١٦)　متصرفی طرفندن اقامت ايديلان وقانونك اون اوچنجی ماده‌سی موجبنجه اعطا اولنان معافيت وتنزيلاتدن مستفيد اولان بر خانه‌نك ديكر جهتلره تخصيصنده.

بيانامه مال مديرينه عرضحال شكلنده اعطا قلنه‌جق ومذكور بيانامه مواد آتيه‌يی احتوا ايده‌جكدر :

اولاً — مكلفك اسم وشهرت وصنعتيله كنيه نومروسی واقامتكاهی ؛

ثانياً — بنانك كائن اولديغی شهر و قصبه ويا قريه‌نك محله‌سی ووار ايسه سوقاغك اسمی ورقم ابوابی ؛

ثالثاً — بنانك اخيراً تخصيص اولنديغی جهت استعمال ايله اشبو تبدلك تاريخ وقوعی .

عرضحال بنانك ديكر جهته تخصيصی تاريخندن اعتباراً ايكی آی ظرفنده مال مديرينه اعطا قلنه‌جقدر.

ماده : ٧٣　عرضحالك اعطاسی اوزرينه التمش يدنجی ماده احكامی دائره‌سنده معامله اولنه‌جقدر . جهت استعمالی تبدل ايتمك حسبيله بر عرصه‌نك اشبو نظامنامه‌نك يكرمی ايكنجی ماده‌سی احكامی موجبنجه تحرير املاك دفترينه نقل وقيدی ايجاب ايتديكی تقديرده تخمين قوميسيونی عرصه‌نك مذكور تحرير املاك دفترينه قيدی ايجاب ايدن قيمتنی تحرير عموميه دائر نظامنامه‌نك الى طقوزنجی ماده‌سی احكامی دائره‌سنده تخمين ايليه‌جكدر .

مسکن اوله‌رق استعمال ایدلمکده ایکن بوصورتله استعمالدن ساقط اولان اخشاب بنالرله قانونك اون اوچنجی ماده‌سنده محرر استثنائیت ومعافیته مظهر ایکن اشبو مظهریتدن ساقط اولان خانه‌لرك و ارداتی یکیدن تخمین اولنمیه‌جقدر .

ماده : ۷۴ یتمش ایکنجی ماده‌ده محرر کافهٔ احوالده یکی ویرکو ویاخود ویرکو مقدارینه وقوع بوله‌جق ضم بنانك یکی جهت استعماله تخصیص اولندیغی سنهٔ حالیه‌یی تعقیب ایدن سنهٔ مالیه‌دن اعتباراً واجب التأدیه اوله‌جقدر . بنانك متصرفی طرفندن بیاننامه ویرلمدیکی تقدیرده قانونك یکرمی طقوزنجی ماده‌سی موجبنجه اجراسی لازم کلن یوزده اون ضم بنا یکیدن ویرکویه تابع طوتیلور ایسه ویرکونك اصلنه علاوه اولنه‌جق بنانك اولجه مطروح اولان ویرکوسی تزیید ایدیلورسه مذکور یوزده اون ضم یکی ویرکو ایله اسکیسی بیننده‌کی فرقه علاوه ایدیله‌جکدر . بویوزده اون ضم بنانك جهت استعمالنك تبدلنی تعقیب ایدن سنهٔ مالیه‌نك ابتداسندن یکیدن تخصیص ایدلدیکی جهت استعمالنك تحقق ایتدیکی سنهٔ مالیه‌نك نهایتنه قدر تطبیق اولنه‌جقدر . واردات غیرصافیه‌نك یکیدن تخمینی نتیجه‌سنده ویرکونك مقداری تنزیل ایدلمك لازم کلدیکی تقدیرده اشبو تنزیل بنانك یکی جهت استعمالنك تحقق ایتدیکی سنه‌یی تعقیب ایدن سنهٔ مالیه‌دن معتبر طوتیله‌جقدر .

ماده : ۷۵ بربنا قانونك دردنجی وبشنجی ماده‌لرنده بیان اولنان معافیت دائمه‌یه ویا قانون مذکورك اون اوچنجی ماده‌سنده بیان اولنان معافیت ویا استثنائیته کسب استحقاق ایلدیکی و اخشاب بر بنانك دخی تابع اولدیغی ویرکونك نسبتی تنزیل ایدلمك لازم کلدیکی تقدیرده متصرفی قضا مال مدیرینه خطاباً بر عرضحال اعطاسیله طلب معافیات ویا تنزیلات طلب ایلمکه مجبوردر . بوعرضحال اشبو نظامنامه‌نك یتمش ایکنجی ماده‌سنده محرر معلوماتی محتوی اوله‌جقدر .

ماده : ۷۶ مال مدیری عرضحالك اخذینی متعاقب اوزرینه تاریخ اعطاسنی اشارت ایده‌جك و عرضحالك ویرلمسنه سبب اولان بنایی مسقفات ویرکوسی ضمایم وتنزیلات دفترینه قید ایلیه‌جکدر .

بعده تدقیقات لازمه‌یی بالاجرا حاصل اولان نتیجه‌یی عرضحالك اوزرینه تحریر ایده‌جکدر . متصرفی قانونك دردنجی ماده‌سنك ۱، ۲، ۳، ۵، ۶ و۷ نومرولرنده ویا قانون مذکورك بشنجی ماده‌سنده محرر معافیتدن استفاده‌یه حق اولدیغی ادعا ایتدیکی تقدیرده اعتراضنامه تحریر عمومی‌یه دائر نظامنامه‌نك اون یدنجی ماده‌سی احکامی دائره‌سنده بالتدقیق ایجابی اجرا ایدیله‌جکدر . شاید طلب معافیت ایچون درمیان اولنان اسباب سالف الذکر دردنجی ماده‌نك دردنجی و سکزنجی نومرولرنده محرر اسبابدن اولدیغی و یا قانونك اون اوچنجی ماده‌سنه استناداً معافیت ویا استثنائیت طلب ایلدیکی ویاخود اخشاب بربنا مسکن حالنه افراغ ایدلمش اولمسندن طولایی تابع اولدیغی ویرکوسی نسبتنك تنزیلی استدعا اولندیغی تقدیرده مال مدیری طلب واقعك محق اولوب اولمدیغنك تعیینی وایجابی حالنده بنانك یکیدن تخمین وارداتی ضمننده عرضحالی تخمین قومیسیوننه تودیع ایلیه‌جکدر .

ویرکودن معافیت ویا استثنائیت ویاخو ویرکونك نسبتجه واقع اوله‌جق تنزیل وعرضحالك ویرلدیکی ویا بنانك جهت استعمالك تبدلی مال مأمورلرینك رأساً ویره‌جکلری مذکره ایله تحقق ایتدیکی سنه‌یی تعقیب ایدن سنهٔ مالیه‌دن معتبر اوله‌جقدر .

ماده : ۷۷ قانونك یکرمی سکزنجی ماده‌سنه توفیقاً تعدیلات خصوصیه اجراسی زیرده مندرج ایکی شرطك عین زمانده وجودینه متوقفدر :

اولاً — ایرادك تزاید ویا تناقصی لااقل ثلث درجه‌سنده اولمق ؛

ثانیاً — اشبو تزاید ویا تناقص اسباب دائمه‌دن منبعث بولنمق .

ماده : ۷۸ مال مدیری مادهٔ سابقه‌ده محرر احوال نتیجه‌سنده بر شهر ویا قصبه‌نك بر ویا متعدد محله‌لرنده ویا بر قریه‌ده کائن بالعموم مسقفات ایچون تعدیلات خصوصیه اجراسی لازم کلدیکنه قناعت حاصل ایتدیکی تقدیرده قائممقاملغه مدلل بر مذکره اعطا ایلیه‌جکدر . کذلك بر شهر ویا قصبه‌نك بلدیه مجلسی ویا بر قریه‌نك هیئت اختیاریه‌سی طرفندن بر شهر ویا قصبه‌نك بر ویا متعدد محله‌لرنده ویا بر قریه‌ده کائن بالعموم مسقفات ایچون تعدیلات خصوصیه ایجاب ایتدیکنه حکم ایدلدیکی تقدیرده قائممقاملغه مدلل بر مضبطه اعطا قلنه‌جقدر . هرایکی صورتده دخی مذکره و مضبطه‌لر سنهٔ مالیه‌نك برنجی آلتی آیی ظرفنده ویریله‌جکدر .

قائممقام کیفیتی قضا مجلس اداره‌سنه حواله ایده‌جکدر .

قضا مجلس اداره‌سنجه اتخاذ ایدیله‌جك قرار قائممقام طرفندن متصرفه ومتصرف طرفندن ولایته تبلیغ ایدیله‌جك وولایتجه دخی کرك کندی مطالعه‌سنك و کرك متصرف طرفندن درمیان ایدیلان مطالعه‌نك علاوه‌سیله بوقرار مالیه نظارتنه تبلیغ اولنه‌جقدر . بوبابده مالیه نظارتجه اتخاذ قرار ایدیله‌جك ونظارت مشارالیهانك قراری قطعی اوله‌جقدر .

شوحالده بالفرض بر سرکی کشاد ایدلمسندن طولایی بر شهره کثرتله زوار واجانبك ورودی سببی ایله کرالرك آرتمسی دائمی بر حال اولمدیغی ایچون هیچ بر وقت تعدیلات خصوصیه اجراسی ایچون بر سبب تشکیل ایتمز . فقط مثلا بر لیمان کشاد ویا بر شمندوفر انشا ویاخود تراموای خطی تأسیس ایدلمسندن ناشی کرالرك آرتمسی تعدیلات خصوصیه اجراسنی استلزام ایدر بر سببدر .

کذلك بر قول اردو قوماندانلغی ویا بر ولایت مرکزی اولان بر شهر بالآخره بو مرکزلك صفتنی ضایع ایتمکله او شهرده کائن خانه‌لرك بدل ایجارلری ثلث نسبتنده تنزل ایتدیکی تقدیرده اوراده تعدیلات خصوصیه اجراسی لازم کلیر . اکر بر بحران مالی ویا تجاری نتیجه‌سنده بر شهرده کرالر تنزل ایدرسه بوقبیل بحرانلر علی العموم موقت اولدقلری جهتله درحال تعدیلات خصوصیه اجراسی اقتضا ایتمز . مع مافیه بحرانك نتایجی دائمی بر ماهیت کسب ایتدیکی تقدیرده تعدیلات خصوصیه اجراسی ایجاب ایدر .

شوراسی ایجه اکلاشلملیدرکه تعدیلات خصوصیه اجراسنی موجب اولمق اوزره بالاده بیان اولنان حالل مثال اوله‌رق درمیان ایدیلوب حصر وقصر طریقیله اثبات ایدلمامشدر .

ماده : ۷۹ تعدیلات خصوصیه اجراسی تحت قراره آلندیغی تقدیرده اوتوز آلتنجی ماده‌ده بیان اولنان قومیسیون طرفندن تعدیلات خصوصیه اجراسی تقرر ایدن شهر ویا قصبه‌نك بر ویا متعدد محله‌لرنده ویا قریه‌ده بولنان کافهٔ مسقفاتك واردات غیر صافیه‌سی یکیدن تخمین اولنه‌جقدر .

مال مدیری طرفندن بوبابده آنادفترنده مندرج معلوماته و صوك تحریر عمومیدنبری وقوع بولان تعدیلاته کوره هر محله ویا قریه ایچون آیری آیری بر رر تحریر جدولی تنظیم قلنه‌جقدر .

جدولك مسقفاتك واردات غیرصافیه تخمینلرینه مخصوص ستونلری آچیق براقیله‌جقدر . بوستونلره درجی لازم کلان واردات غیر صافیه مقدارلری تخمین قومیسیونی طرفندن مسقفاتك هر بری ایچون اتخاذ قرار ایدلدکجه پیدرپی قید وترقیم قلنه‌جقدر .

قومیسیونجه بر جدولده مقید بالجمله مسقفات حقنده اتخاذ قرار ایدیلیر ایدیلمز اوجدول درحال اعلان اولنه‌جق ومکلفینه‌ده علی الانفراد تبلیغ ایدیله‌جکدر . معاملات سائره اشبو نظامنامه‌نك اللنجی واللی برنجی ماده‌لری احکامنه توفیقاً جریان ایلیه‌جکدر .

مادهٔ سابقه احکامنه توفیقاً تعدیلات خصوصیه طلبنی متضمن اولان عرضحالك اعطا قلندیغی سنه‌یی تعقیب ایدن سنهٔ مالیه‌دن اعتباراً ویرکو یکیدن اجرا اولنه‌جق تخمین موجبنجه طرح اولنه‌جقدر .

ماده : ۸۰ یتمش سکزنجی ماده‌ده بیان اولنان احوالدن ماعدا بر بنانك واردات غیر صافیه‌سی دائمی بر سببه مبنی لااقل ثلث درجه تنزل ایتدیکی تقدیرده مکلف طرفندن خصوصی تعدیل طلب اولنه‌بیله‌جکدر . تعدیل خصوصی طلبی ایچون مکلف قضا مال مدیرینه بر عرضحال ویره‌جك واشبو عرضحال زیرده‌کی معلوماتی حاوی اوله‌جقدر :

اولاً — مکلفك اسم وشهرت وصنعتیله کنیه نومروسی واقامتکاهی ؛

ثانیاً — بنانك کائن اولدیغی شهر ویا قصبه ویاقریه‌نك محله‌سی وار ایسه سوقاغك اسمی ورقم ابوابی ؛

ثالثاً — وارداتك تنزلنی موجب اولان سبب دائمی .

عرضحال سنهٔ مالیه‌نك ایلك آلتی آیی ظرفنده مال مدیرینه اعطا قلنه‌جقدر .

ماده : ۸۱ مال مدیری تاریخ اعطاسنی عرضحال اوزرینه یازه‌جق وعین زمانده عرضحالك اعطاسنه سببیت ویرن بنایی مسقفات ویرکوسی ضمایم وتنزیلات دفترینه کچیره‌جك وبعده تدقیقات لازمه‌یی بالاجرا حاصل اولان نتیجه‌یی عرضحال اوزرینه تحریر ایدوب تخمین قومیسیونه تودیع ایلیه‌جکدر .

تخمین قومیسیونی اول باول مکلف طرفندن درمیان اولنان سببك نفس قانونه موافق اسباب دائمه‌دن اولوب اولمدیغنی بالتقدیر قرار اتخاذ ایلیه‌جکدر . وارداتك تنزلنی موجب اولان سببك اسباب دائمه‌دن اولدیغنه قرار ویررسه بنانك واردات غیر صافیه‌سنی یکیدن تخمین ایده‌جکدر .

مکلف طرفندن مادهٔ سابقه احکامنه توفیقاً تعدیلات خصوصیه طلبنی متضمن ویریلان عرضحالك اعطا قلندیغی سنه‌یی تعقیب ایدن سنهٔ مالیه‌دن اعتباراً ویرکو یکی تخمین نتیجه‌سنه کوره طرح اولنه‌جقدر .

ماده : ۸۲ بر بنانك اقسام مختلفه‌سی مسقفاتك تحریر عمومیسنه دائر نظامنامه‌نك قرق سکزنجی ماده‌سی موجبنجه آیری آیری تحریر ایدلمش اولدیغی تقدیرده هر قسمه عائد واردات غیر صافیه حقنده تعدیل خصوصی اجراسی جائز اولمیوب آنجق بنانك هیئت عمومیه‌سی اعتباریله واردات غیر صافیه‌سی لااقل ثلث درجه‌سنده تناقص ایتدیکی تقدیرده تعدیل خصوصی اجرا ایدیله‌جکدر . فقط بر بنانك اقسام مختلفه‌سی مذکور نظامنامه‌نك اللنجی ماده‌سی موجبنجه آیری آیری تحریر ایدلمش اولدیغی تقدیرده بنانك هر شخص عهدهٔ تصرفنده بولنان قسمی ایچون بشقه بشقه تعدیلات خصوصیه اجرا قلنه‌جقدر .

ماده : ۸۳ مأمورین مالیه بر محله ویا قریه‌ده کائن مبانیدن بریسنی ویا برقسمی ایچون علی الانفراد تعدیل خصوصی اجراسنی طلب ایده‌میه‌جکلردر .

طقوزنجی فصل

قوللانیله‌میه‌جق بر حاله کلان بنالر

ماده : ۸۴ بر بنانك یاندیغی ویيقلدیغی ویاخود قوللانیله‌میه‌جق بر حالده خراب اولدیغی تقدیرده متصرفی طرفندن بو بابده قضا مال مدیرینه زیرده مندرج معلومات وایضاحاتی حاوی بر اخبار عرضحالی اعطا ایلیه‌جکدر :

(۱) مکلفك اسم وشهرت وصنعتیله کنیه نومروسی واقامتکاهی ؛

(۲) بنانك کائن اولدیغی شهر ویاقصبه ویا قریه‌نك محله‌سی ووار ایسه سوقاغك اسمی ورقم ابوابی ؛

(۳) بنانك نه کبی مادی بر سببله قسماً ویا کاملاً قوللانیله‌میه‌جق بر حاله کلدیکی .

ماده : ۸۵ مال مدیری تاریخ اعطاسنی عرضحال اوزرینه یازه‌جق وعین زمانده عرضحالك اعطاسنه سببیت ویرن بنایی مسقفات ویرکوسی ضمائم وتنزیلات دفترینه کچیره‌جك وبعده تدقیقات لازمه‌یی بالاجرا حاصل اولان نتیجه‌یی عرضحال اوزرینه تحریر ایدوب تخمین قومیسیونه تودیع ایلیه‌جکدر .

اکر بنا یانمش ییقلمش ویا کاملاً غیر قابل استعمال بر حاله کلمش اولمق حسبیله او بنانك عرصه‌سی اشبو نظامنامه‌نك یکرمی ایکنجی ماده‌سی احکامی موجبنجه تحریر املاك دفترینه نقل وقید ایدلمسی لازم کلیرسه تخمین قومیسیونی تحریر عمومی نظامنامه‌سنك اللی طقوزنجی ماده‌سنده محرر احکام وقواعد دائره‌سنده عرصه‌نك قیمتنی تخمین ایلیه‌جکدر . اکر بنا قسماً محترق ومنهدم وخراب اولوب ده بر قسمی هنوز قابل استعمال ایسه بنانك مسقفات تحریر دفترنده مقید قالمسنی موجب اوله‌جق قسم متباقیسنك واردات غیر صافیه‌سی تخمین قلنه‌جقدر .

ماده : ۸۶ مکلف طرفندن اخبار عرضحالنك اعطا قلندیغی تقسیطی تعقیب ایدن تقسیطدن اعتباراً بنا مقید اولان ویرکویه تابع طوتیله‌جغی کبی تحریر املاك دفترینه قید اولندیغی تقدیرده عرصه‌یه تخمین ایدیلان قیمت اعتباریله اراضی ویرکوسنه ومسقفات تحریر دفترنده مقید

قالدیغی تقدیرده دخی یکی تخمین اولنـان واردات اعتباریله مسـقفات ویرکوسنه تابع طوتیله‌جقدر .

اوننجی فصل

راساً مذکره ایله اجرا ایدیله‌جك قیدلر وختام معاملات

ماده : ٨٧ بر قضاده مأمورین عائده‌سنجه اللی دردنجی اللی سکزنجی آلتمش بشنجی آلتمش آلتنجی یتمش ایکنجی یتمش بشنجی وسکسان دردنجی ماده‌لرده محرر احوالدن برینه معروض اولان بر بنایه تصادف ایدیلوب‌ده مکلف طرفندن اولبابده هنوز برکونه بیاننامه اعطا قلنمامش اولدیغی تقدیرده مکلفك عرضحالی مقـامنه قائم اولمق اوزره بر مذکره تنظیم و مال مدیرینه تودیع اولنه‌جقدر مال مدیری بنانی ضمائم وتنزیلات دفترینه قیدایله برابر معامله‌ٔ قیدیه‌نك رأساً مذکره اوزرینه اجرا ایدلدیکنی اشارت ایلیه‌جکدر .

اکر معامله‌ٔ قیدیه‌نك بوصورتله اجراسندن صوکره مکلف طرفندن بیاننامه اعطا ایدلمش اولورایسه کیفیت اولجه رأساً اجرا ایدلمش اولان قیدك حذاسنه اشارت اولنه‌جقدر .

رأساً تنظیم ایدلمش اولان مذکره اوزرینه اجرا اولنـان قید عین مکلفك بیاننامه‌سی اوزرینه یاپلمش قید حکمنده‌در یعنی بو صورتله رأساً اجرا ایدیلان قید قانونك یدنجی ویکرمی طقوزنجی واوتوزنجی ماده‌لری موجبنجه مکلفینه اعطا اولنان مدتلرك ختامندن اول وقوع بولمش ایسه بنا معافیت موقته‌یه مظهر اوله‌جق و ویرکوسـنه یوزده اون و یکرمی ضملری اجرا اولنمیه‌جقدر .

رأساً مذکره اوزرینه اجرا ایدیله‌جك قیدلر حقنده دخی مکلفینك بیاننامه‌لری اوزرینه اجرا اولنان قیدلر مثللو اشبو نظامنامه‌ده احوال مختلفه ایچون تعیین اولنان قواعد مخصوصه‌یه توفیقاً معامله اولنه‌جقدر .

ماده : ٨٨ رأساً مذکره ایله اجرا ایدیلان قید قانونك دردنجی ماده‌سنك ١ ، ٢ ، ٣ ، ٥ ، ٦ و٧ نومرولریله بشنجی ماده‌سـنده محرر معافیات دائمه‌یی حائز ایکن اشبو معافیتدن سـاقط اولان بر بنایه متعلق بولندیغی ویاخود قانونك یدنجی ماده‌سنك ایکنجی نومروسنده مندرج معافیت موقته‌یی حائز اولدیغی حالده بوندن ساقط اولان بر بنایه تعلق ایلدیکی تقدیرده تحریر عمومی‌یه دائر نظامنامه‌نك اون یدنجی ماده‌سی احکامنه توفیقاً اجرای معامله اولنه‌جق ومال مدیری مسئله‌یی تخمین قومیسیونـنه تودیع ایتمك ایچون بنانك سالف‌الذکر اون یدنجی ماده‌ده محرر مستثنالر جدولندن اخراج وترقینی ویا معافیت موقته‌دن صورت قطعیه‌ده سقوطی قرارینی بکلیه‌جکدر .

ماده : ٨٩ برشخصك ویامتعدد اشخاصك شایعاً تحت تصرفلرنده بولنان بربنا یکرمی اوچنجی ماده‌ده بیان ایدلدیکی وجه‌ایله تقسیم اولندیغی تقدیرده مال مدیری بنانك اقسام مختلفه‌سنی آیری آیری ضمائم وتنزیلات دفترینه قید ایلدکدن صوکره اقسام مزبوره‌نك واردات غیر صافیه‌سی تخمین ایدلمك اوزره کیفیتی تخمین قومیسیوننه تودیع ایلیه‌جکدر .

ماده : ٩٠ بربنا واردات غیر صافیه‌سی بالآخره تخمین ایدلمك اوزره ضمائم وتنزیلات دفترینه قیدایلدکده مأمورین مالیه تحریر عمومی‌یه دائر نظـامنامه‌نك قرق دردنجی قرق بشنجی قرق سکزنجی و اللنجی ماده‌لری احکامنه توفیقـاً اوبنانك تحریر ورقه‌سنی تنظیم و مذکور نظامنامه‌نك قرق بشنجی ماده‌سی احکامی موجبنجه تخمین ومیسیوننك مقرراتنه اسـاس تشکیل ایده‌جك اولان معلوماتك جمعه‌ده اعتنـا ایلیه‌جکدر اشبو تحریر ورقه‌لرینك صره نومرولری بنـاك مسقفات ویرکوسی ضمایم وتنزیلات دفترینه اثنای قیدنده قونیلان نومرونك عینی اوله‌جقدر .

ماده : ٩١ مأمورین مالیه طرفندن بربنانك متصرفی یاذی‌الیدی ویا آنی اشغال ایلیان کیمسه‌نك شخصی اشبو نظامنامه‌نك یکرمی سکزنجی ماده‌سنده محرر اولدیغی وجه ایله تبدل ایتدیکی مشـاهده ادیلورسه بر تبدلات ورقه‌سی تنظیم ایدیله‌رك اشبو ورقه‌ده مکلفین حسـاب دفترنده مقید مکلف متصرف اول و ویرکونك تأدیه‌سیله مکلف اولان کیمسه دخی متصرف جدید کبی کوستریله‌جکدر . اشـبو تبدلات ورقه‌سی تحریر عمومی‌یه دائر نظـامنامه‌نك اوتوز سکزنجی ماده‌سـنده محرر اولان احکام دائره‌سـنده تنظیم و مال مدیرینـه تودیع ایدیله‌جکدر مال مدیری تبدلات ورقه‌سنی تدقیق ایتدکدن ولزوم کوردیکی تقدیرده علاقه‌دارانی بالجلب تحقیق کیفیت ایلدکدن صوکره تبدلات واقعه‌نك مکلفین حساب دفترینه درجی لازم کلوب کلدیکی حقنده بر قرار اتخاذ ایده‌جك و اشبو قرارینی تبدلات ورقه‌سنك زیرینه تحریر ایلیه‌جکدر .

ماده : ٩٢ مادهٔ سابقه‌ده بیان اولندیغی وجه ایله تنظیم ایدیلان تبدلات ورقه‌لری مال مدیرینه اعطـا ایدلدکجه پی درپی عموم قضـاده کائن املاکه شامل اولمق‌اوزره بردفتر مخصوصه قیداولنه‌جق وبوتبدلات ورقه‌لری برر صیره نومروسی وضعیله مال قلمنده حفظ ایدیله‌جکدر .

ماده : ٩٣ هرسـنه قضا تعدیلات مأمورلری اغستوس وایلول آیلری ظرفنده قضالری داخلنده عمومی بردور اجرا ایلیه‌جکلر واثنای دورده :

اولاً — لزومی حالنده مکلفین طرفندن اعطا اولنان بیـاننامه‌لره متعلق تحقیقاتی اکمال ویا رأساً مذکره ایله یاپیلان معاملات قیدیه حقنده اجرای تحقیقات ایده‌جکلردر .

ثانیاً — سکسان یدنجی ماده‌ده محررشرائطی حاوی اولوب مکلفین طرفندن بیاننامه ویرلمیان ویا مأمورین مالیه‌جه تحقیق ایدیله‌میان بنالری ظاهره اخراج ایلیه‌جکلردر .

ثالثاً — طقسـان برنجی ماده‌ده محرر احواله معروض اولوب‌ده مأمورین مالیه‌جه معلومات اخذ ایدیله‌مامش اولان بنـالری ظـاهره چیقاره‌جقلردر .

ماده : ٩٤ دوره چیقان مأمورلر طرفندن مادهٔ سابقه‌نك ایکنجی نومروسنده ذکر اولنـان بنالرك هربری ایچون آیری آیری سکسـان یدنجی ماده‌ده محرر اولدیغی وجهله برر مذکره تنظیم ایدیله‌رك اشبو مذکره‌یه انشاآته هانکی تاریخده بدأ ایدلدیکی ویا هانکی تاریخده استعماله باشلانلدیغی وجهت استعمالی تبدل ایلدیکی ویاخود بنانك هانکی تاریخدن اعتباراً قوللانیله‌جق برحاله کلدیکی یازیله‌جقدر .

اوچنجی نومروده ذکر اولنان بنالرك هربری ایچون طقسان برنجی ماده‌ده محرر نقل املاك ورقه‌سی و طقسـانجی ماده‌ده محرر احواله معروض بولنان بنالرك هربری ایچون دخی هنوز تنظیم ایدیله‌مامش ایسه برر تحریر ورقه‌سی ترتیب ایلیه‌جکدر .

دوره چیقان مأمورلر طرفندن مذکره تنظیم اولنان بنالر درحال ضمائم وتنزیلات دفترینه کچیریله‌جکدر .

ماده : ٩٥ تخمین قومیسیونلرینی اجتماعه دعوت ایتمکه مال مدیری صلاحیتدار اولوب هرلزوم کوردکده اشبو قومیسیونلری اجتماعه دعوت ایلیه‌بیله‌جکی کبی معاملات سنویه‌نك ختامی مناسبتیله دخی مذکور قومیسیونلری هر سنه تشرین اول ابتداسـندن اعتباراً منتظماً اجتماعه دعوتله ضمائم و تنزیلات دفترینی و مکلفینك اسـتدعالرینی و مذکره‌لرینی وتحریر ورقه‌لرینی قومیسیونه تودیع ایده‌جکدر .

مکلفینك بیاننامه‌لرینك مندرجاتیله مأمورین مالیه‌نك تحقیقاتی بیننده مباینت کوریلور ایسه تخمین قومیسیونی اعطای قراردن اول مکلفی جلب ایده‌جك وعدم اجابتی حالنده غیاباً اتخاذ قرار ایلیه‌جکدر .

ماده : ٩٦ تخمین قومیسیونلرینك مقرراتی مکلفینه تبلیغ ایدیله‌جکدر. قومیسیونلرك مقرراتنه اللنجی ومجلس اداره‌لرك مقرراتنه دخی اللی برنجی ماده‌لر احکامی دائره‌سنده اعتراض اولنه‌جقدر. مال مدیری تخمین قومیسیونلریله مجلس اداره و مرکز قومیسیونجه اتخاذ اولنان مقرراتی ضمایم‌وتنزیلات دفترینه قید ایلیه‌جکدر .

ماده : ٩٧ ضمائم وتنزیلات دفترنده مقید بنالره متعلق مقررات کسب قطعیت ایلدکده مال مدیری اشبو تعلیماتك ایکنجی فصلنده مندرج قواعد دائره‌سنده مقررات مذکوره‌یی آنا دفترینه کچیره‌جکدر .

زیرده بیان اولنان مقرراته کسب قطعیت ایتمش نظریله باقیله‌جقدر:

اولاً — تخمین‌قومیسیونلرجه اتخاذایدیلوب‌مکلفه تاریخ‌تبلیغلرندن اعتباراً برآی ظرفنده نه مکلفین ونه مأمورین مالیه طرفندن اعتراض اولنمیان مقررات ؛

ثانیاً — مجلس اداره‌جه اتخاذ اولنوب‌مکلفه تاریخ تبلیغندن‌اعتباراً کذلك بر آی ظرفنده نه مکلفین ونه مأمورین مالیه طرفندن اعتراض اولنمیان مقررات ؛

ثالثاً — مرکز قومیسیونجه متخذ مقررات .

ماده : ٩٨ ضمائم وتنزیلات دفترنده مقید اولوب ١ کانون‌ثانیده هنوز بر قرار قطعی‌یه ربط ایدلمه‌مش اولان بنـالرك بر جدولی تنظیم ایدیله‌رك اشـبو جدولده مذکور بنـالره تخمین ایدیلان واردات غیر صافیه‌لرله طرح اولنان ویرکولرینـك نسبتلری و اولبابده اتخاذ اولنان مقررات کسب قطعیت ایتدکجه پی‌درپی هانکی سنه‌دن اعتباراً ویرکویه تابع طوتیـله‌جقلری کوسـتریله‌جك و اشبو معلومات عین زمانده ضمایم وتنزیلات دفتریله آنا دفترینه‌ده درج اولنه‌جقدر سـالف‌الذکر جدوللر قرق برنجی وقرق‌ایکنجی ماده‌لرده محرر تکالیف علاوه جدولیله‌سنین سابقه‌یه عائد ویرکولره مخصوص تکالیف جدولنه مأخذ اوله‌جقلردر .

ماده : ٩٩ بر ملکك لازم التأدیه اولان ویرکوسی مقدارینك تکالیف علاوه‌جدولیله‌سنین‌سابقه‌یه عائدویرکولره‌مخصوص‌تکالیف‌جدولنه قیدی معامله‌سی اولبابده اتخاذ ایدلمش اولان‌قرارلر کسب قطعیت ایتمسیله برابر اجرااولنه‌جقدر. اشبو قرارلر نتیجه‌سنده ویرکویه یوزده حسابیله ضم اجراسی لازم‌کلدیکی تقدیرده ملك عین زمانده یوز ایکنجی ماده‌ده ذکراولنان دفتره‌دخی قید ایدیله‌جکدر .

اون برنجی فصل

یوزده حسابله ویرکو ضمائمی

ماده : ١٠٠ مال مدیری قانونك یکرمی طقوزنجی واوتوزنجی ماده‌لرنده بیان اولنان ویرکو ضمایمی بربنانك ایراد غیرصافیسی‌مقداری کسب قطعیت ایتدکدن صوکره حساب وتطبیق ایده‌جکدر .

مال مدیری اشبو ضم حسابلرینی تحریر عمومی نظامنامه‌سنك یتمش ایکنجی ماده‌سی احکامی دائره‌سنده مکلفه تبلیغ ایده‌جك ومکلف‌دخی تاریخ تبلیغدن اعتباراً برآی ظرفنده قضـا مجلس اداره‌سـنه بالمراجعه وقوع‌بولان‌ضمه اعتراض ایلیه‌بیله‌جك وبومدت‌ظرفنده اعتراض ایتمدیکی تقدیرده مال مدیرینك حسابی کسب قطعیت ایلیه‌جکدر .

ماده : ١٠١ یوزده اون ویکرمی ضملر تکالیف جدوللرینه قطعیاً ادخال‌ایدلمیوب خصوصی برجدوله قیداولنه‌جقدر. [٣٨نومرولی نمونه‌یه مراجعت]

مادهٔ سـابقه‌ده بیان اولنان بر آی مدت ظرفنده مکلف طرفندن اعتراض ایدلمامش ایسـه مدت مذکوره‌نك ختامنده واعتراض ایدلمش ایسه‌مجلس اداره‌جه‌اتخاذقراراولندقده ضمایم‌مبحوثه‌جدوله‌املاقلنه‌جقدر .

ضمایم مذکوره جدولی هرسـنه مارتندن اول اعلان ایدیله‌جك وهرسنهٔ مالیه ظرفنده دخی بوجدولك برعلاوه‌سی اعلان اولنه‌جقدر.

ضمائمی مبین جدولك اعلاننی تعقیب ایدن تقسـیط ظرفنده ضمائم مذکوره تحصیلداران طرفندن دفعةً تحصیل ایدیله‌جکدر. ضمائمك امر تحصیل واستیفاسی اصل‌ویرکونك‌تابع اوله‌جغی شرائط‌وقواعددائره‌سنده جریان ایلیه‌جکدر .

ماده : ١٠٢ اللی‌التنجی ویتمشنجی ویتمش‌دردنجی ماده‌لرموجبنجه ویرکولرینه یوزده اون و یکرمی ضم اولنان بالجمله مسـقفات ایله اجرا اولنان ضمایمك مقداری قید ایدلمك اوزره هرقضا مال قلمنده برر دفتر طوتیله‌جقدر .

اون ایکنجی فصل

ویرکولردن معافیت موقته صورتنده تنزیلات

ماده : ١٠٣ قانونك اون برنجی ماده‌سی مـوجبنجه ویرکونك درتده اوچی نسبتنده معافیت موقته‌یه مظهر اولمق ایچون بنانك متصرفی طرفندن قضا مال مدیرینه زیرده‌کی معلوماتی حاوی عرضحـال شکلنده بر بیاننامه اعطا ایدیله‌جکدر :

(١) مکلفینك اسم وشهرت وصنعتیله کنیه نومروسی واقامتکاهی ؛

(٢) بنانك کائن اولدیغی شهر ویا قصبه ویاقریه‌نك محله‌سی وار ایسه سوقاغك اسمی ورقم ابوابی ؛

(۳) بنانك حال معطلیته كلدیكی تاریخ .

مال مدیری بر بیانامه اوزرینه تدقیقات لازمه‌یه ابتدار ایده‌جك و نتیجه‌سنده مكلفك استدعاسنی محق وشایان قبول كورمدیكی تقدیرده بونی قرار صورتنده مكلفه تبلیغ ایده‌جك ومكلف دخی تاریخ تبلیغدن اعتباراً بر آی ظرفنده قضامجلس اداره‌سی نزدنده اعتراض ایلیه‌بیله‌جكدر.

بو مدت ظرفنده مكلف طرفندن اعتراض ایدلدیكی تقدیرده مال مدیرینك قراری كسب قطعیت ایلیه‌جكدر. مال مدیری مكلفك بیانامه‌سنی محق وشایان قبول كورمكله برابر بنانك حال معطلیته كیردیكی تاریخك طوغری اولمدیغنی مشاهده ایدر ایسه تدقیقات ذاتیه‌سی نتیجه‌سنده تعیینی اقتضا ایدن تاریخی مكلفه تبلیغ ایده‌جك ومكلف دخی تاریخ تبلیغدن اعتباراً بر آی ظرفنده اشبو تاریخه مجلس اداره نزدنده اعتراض ایلیه‌بیله‌جكدر . مكلف طرفندن مدت مذكوره ظرفنده اعتراض ایدلمدیكی تقدیرده مال مدیرینك تعیین ایلدیكی تاریخ كسب قطعیت ایده‌جكدر .

ماده : ۱۰٤ بنانك مادهٔ سابقه وجه ایله تعیین ایدیله‌جك اولان مبدأ معطلیتندن اعتباراً اون ایكی ماه مدتك ختامنده مكلف طرفندن مال مدیرینه یكی عرضحال شكلنده بر بیانامه اعطا ایدیله‌جك و اشبو بیانامه‌ده بنانك تام بر سنه معطل قالمش اولدیغی بیان ایلیه‌جكدر .

مال مدیری درحال تدقیقات لازمه‌یه ابتدار ایدرك نتیجه‌سنده مال بیانامه‌یی محق وشایان قبول اولمدیغنه حكم ایتدیكی تقدیرده اشبو قرارینی مكلفه تبلیغ ایده‌جك ومكلف دخی تاریخ تبلیغدن اعتباراً بر آی ظرفنده قضا مجلس اداره‌سی نزدنده اعتراض ایلیه‌بیله‌جكدر . بو مدت ظرفنده مكلف طرفندن اعتراض ایدلمدیكی تقدیرده مال مدیرینك قراری كسب قطعیت ایلیه‌جكدر .

ماده : ۱۰۵ بنا هانكی تاریخده معطل قالمش اولورسه اولسون معافیت موقته یوز اوچنجی ماده‌ده بیان اولنان بیانامه‌نك اعطاسنی تعقیب ایلیان تقسیطدن معتبر اوله‌جقدر .

یوز درنجی ماده‌ده ذكر اولنان بیانامه‌نك عدم اعطاسی حالنده مكلف اشبو نظامنامه‌نك یوز اوچنجی ماده‌سی احكامنه استناداً طلب ایلیه‌بیله‌جكی معافیت موقته حقندن ساقط اوله‌جقدر .

ماده : ۱۰٦ دكرمان وفابریقه ویا اعمالاتخانه‌نك ایشله‌مدیكی مدت بر سنه‌یی تجاوز ایتدیكی تقدیرده یوز دردنجی ماده‌ده ذكر اولنان بیانامه دخی دكرمان فابریقه ویا اعمالاتخانه‌نك معطل قالدیغی هر برسنه‌لك مدتك نهایتنده عینی صورتله تجدید ایدیله‌جكدر . بیانامه تجدید ایدلمدیكی تقدیرده دكرمان فابریقه ویا اعمالاتخانه صوك بیانامه تاریخندن اعتباراً ایشلمكه باشلامش عدایدیله‌رك ویركویه تابع طوتیله‌جقدر.

ماده : ۱۰۷ دكرمان فابریقه ویا اعمالاتخانه‌نك تكرار ایشلمكه باشلامسنی تعقیب ایدن بر آی ظرفنده متصرفی طرفندن قضامال مدیرینه عرضحال شكلنده بر بیانامه اعطاسیله بیان كیفیت ایدیله‌جك و اشبو بیانامه‌ده بونلرك تكرار ایشلمكه باشلادیغی تاریخ ارائه اولنه‌جقدر .

مال مدیری تدقیقات لازمه‌یه ابتدار ایده‌جك وشاید بونلرك تكرار ایشلمكه باشلادیغی تاریخك یاكلش اولدیغی تبین ایدرسه مال مدیری تدقیقات واقعه‌سنه استناداً تعیینی اقتضا ایدن تاریخی مكلفه تبلیغ ایده‌جك ومكلف دخی تاریخ تبلیغدن اعتباراً بر آی ظرفنده اشبو تاریخه مجلس اداره قضا نزدنده اعتراض ایلیه بیله‌جكدر .

مكلف طرفندن اعتراض ایدلمدیكی تقدیرده مال مدیرینك تعیین ایتدیكی تاریخ كسب قطعیت ایلیه‌جكدر . مكلف مدت معینه ظرفنده بالاده ذكر اولنان بیانامه‌یی اعطا ایتمدیكی تقدیرده دكرمان فبریقه ویا اعمالاتخانه معطلیت حقنده‌كی صوك بیانامه‌سی تاریخندن اعتبار ایشلمكه باشلامش عد ایدیله‌رك تام ویركویه تابع طوتیله‌جقدر .

ماده : ۱۰۸ مال مدیری لااقل هر آلتی آیده بر ویركوسی معافیته مظهر اولان بر بنانك كاملاً استعمالدن ساقط بر حالده بردوم اولوب اولمدیغنی تحقیق ایتدیره‌جك واشبو تحقیقاتك اجراسیله وظیفه‌دار اولان مأمور اولبابده بر ضبطنامه تنظیم ایلیه‌جك وبوضبطنامه مال قلمنده حفظ اولنه‌جقدر .

ماده : ۱۰۹ بر دكرمان فابریقه ویا اعمالاتخانه‌نك ایشله‌مامسی ویركونك تمامی تحصیل ایتمكه مانع اولمدیغی كبی بویوزدن آنا دفترنده‌ده قطعیاً تعدیلات اجرا اولنمیه‌جقدر. شو قدر كه یوز دردنجی ویوز آلتنجی ماده‌لر احكامنه توفیقاً بیانامه اعطاسی صورتیله تحقق ایده‌جك هر اون ایكی آیلق مدت معطلیتك ختامنده ویاخود یوز یدنجی ماده احكامنه توفیقاً كذلك بیانامه اعطاسی صورتیله دكرمان فابریقه ویا اعمالاتخانه‌نك تكرار ایشلمكه باشلادیغنك تحقق حالنده ویركونك اوچ ربعی اصحابنه رد ایدیله‌جكدر .

ماده : ۱۱۰ قانونك اون برنجی ماده‌سنده ذكر اولنان معافیت موقته قانون مذكورك مختلف قضالرده پیدرپی موقع اجرایه وضعی اوزرینه تطبیق قلنه‌جغی جهتله یكی ویركونك قضاده موقع تطبیقه وضع ایدلدیكی سنهٔ مالیه‌دن اول وقوع بولان معطلیت نظر اعتباره آلنمیه‌جقدر.

اون اوچنجی فصل

مواد متفرقه

ماده : ۱۱۱ مكلفین طرفندن اشبو نظامنامه احكامنه توفیقاً اعطا ایدیلان بالجمله عرضحال ویاعرضحال شكلنده‌كی بیانامه‌ده پیدرپی اجرای قیدی ضمننده هرقضا مال‌قلمنده قوچانلی بردفتر طوتیله‌جق واشبو عرضحالره مقابل كندیلرینه مذكور دفتردن مطبوع برر مقبوض علم‌وخبری اعطا قلنه‌جقدر .

ماده : ۱۱۲ مكلفینك عرضحال ویا بیانامه‌لری اشبو نظامنامه موجبنجه احوال وخصوصات مختلفه حقنده اعطاسی لازم كلن معلوماتی كاملاً جامع بولنمسه بیله مال قلملری آنلری قبول ایله نظر اعتباره آلمغه‌مجبوردرلر. مع هذا مأمورین‌مالیه نقصان اولان جهتلر حقنده‌عرضحال ویا بیانامه اعطا ایدنلره نقصانك اكمالی ضمننده لازم كلن ایضاحاتی ویره‌جكلری كبی عندالایجاب مستدعیلریده ایضاحات لازمه اعطاسیچون دعوت ایده‌جكلردر وقوع بوله‌جق ایضاحات اوزرینه تصحیحات لازمه‌یی اجرا ویا تاریخ تبلیغدن اعتباراً اون بش كون ظرفنده وقوع بوله‌جق دعوته اجابت ایتمیانلر نقایصك نتایجندن مسئولدرلر مستدعیلرك دعوتی كندیلرینه تبلیغ اولنه‌جق بر دعوتنامه ایله وقوع بولور وبو دعوتنامه‌نك تبلیغی بر علم و خبرله اثبات اولنور .

ماده : ۱۱۳ اشبو نظامنامه‌ده احكام مخصوصه درجی ایله تعیین ایدلمیان احوالده مسقفاتك تحریر عمومیسنه دائر نظامنامه احكامنه توفیق حركت اولنه‌جقدر .

ماده : ۱۱٤ اشبو نظامنامه تاریخ نشرندن معتبر اوله‌جقدر .

ماده : ۱۱۵ اشبو نظامنامه‌نك اجراسنه داخلیه و مالیه نظارتلری مأموردر .

اشبو نظامنامه‌نك موقع مرعیته وضعنی ونظامات دولته علاوه‌سنی اراده ایتدم . ۸ جمادی الاولی ۱۳۳۱ ۲ نیسان ۱۳۲۹

محمد رشاد

مالیه ناظری	داخلیه ناظری	صدر اعظم
رفعت	عادل	محمود شوكت

تصحیح

تقویم وقایعك ۲۰ جمادی‌الاولی ۱۳۳۱ و ۱٤ نیسان ۱۳۲۹ تاریخ و ۱٤٤٤ نومرولی نسخه‌سنده مندرج اولوب احصائیات ومدونات قانونیه اداره‌سندن تبلیغ ایدیلان ملح حاكملری حقنده‌كی قانون موقتك ۸ نجی ماده‌سنك ۱۵ نجی سطرنده [مندرج مؤدایی] عباره‌سنك [مندرج موادی] و ۲۰ نجی سطرنده [منتها جزاسی] عباره‌سنك [منتهای جزاسی] و ۱۳ نجی ماده‌سنك ۸ نجی سطرنده [اهمیت ویا تأثیرات] عباره‌سنك [اهمیت وتأثیرات]] و ۷٤ نجی ماده‌سنك ٦ نجی سطرنده [كیدیله‌جك محله] عباره‌سنك [كیریله‌جك محله] و ۷۷ نجی ماده‌سنك اوچنجی فقره‌سنده [اجرای صنعت] عباره‌سنك [اجرای صنعتی] صورتنده اوله‌جغی بالاخره ادارهٔ مذكوره‌دن بیلدیرلمكله تصحیح اولنور.

مواد عمومیه

ارادهٔ سنیه صورتیدر :

برلین دارالفنونی معلملرندن دوقتور موسیو قولدوای طرفندن بغدادده بابلده اجرا قلنمقده اولان حفریاتك اوكزده‌كی افرنجی حزیرانك اوچنجی كوننده اعتباراً برسنه تمدیدینه مساعده اولنمشدر .

اشبو ارادهٔ سنیه‌نك اجراسنه معارف نظارتی مأموردر .

۱۵ جمادی‌الاولی سنه ۳۳۱ و ۹ نیسان سنه ۳۲۹

محمد رشاد

معارف ناظری	صدر اعظم
احمد شكری	محمود شوكت

اعلانات

دفتر خاقانی سندات عمومیه اداره‌سندن :

طودوری ایله زوجه‌سی استوری‌نك استقراض ایلدكلری ایكی یوز بكرمی عدد لیرای عثمانی مقابلنده یانی‌ولد استماط عهده‌سنه وكالت دوریه ایله وفاءً مفروغ بولنان بشكطاشده كوی‌ایچی محله‌سنده امام زاده زقاغنده ۹۱ مكرر نومرولی وشهری ۳۰۰ غروش ایجاره متحمل ۷ اوطه و ۲ صفه ۹٤ ذراع عرصه اوزرینه مبنی توسیع انتقالو بر باب خانه تسویهٔ دین ایدلمه‌مسندن طولایی ۳۱ مارت سنه ۳۲۹ تاریخنده موقع مزایده‌یه وضع اولنه‌رق قرق بش كون مرورنده احالهٔ اولیه واون‌بش كون‌صكره احالهٔ قطعیه‌سی اجرا قلنه‌جغندن طالب اولانلرك قیمت مخمنه‌سی اولان قرق بیك غروشك یوزده اونی نسبتنده تأمینات اقچه‌سنی مستصحباً دفتر خاقانی نظارتی سندات عمومیه اداره‌سنه مراجعت ایلملری اعلان اولنور.

ن ۳۰

استانبول ولایتی دفترداراغندن :

موقعی	نومروسی	بدل ایجاری (غروش پاره)	مدت ایجار
صماتیه‌ده ساحل بحرده عرصه	.	۵۱۳	سنوی ۲
غلطه‌ده كرج قپوسنده عرصه	.	٦۰۰۰	» ۲
قوری چشمه‌ده باغچه	.	۱۲۳۱	» ۳
غلطه‌ده یكیشهرلی سوقاغنده دكان	۲	۳۰۰	شهری ۲
عذب قپوسنده میت یقوشنده دكان	.	۲۱۰	» ۲
بلاطه‌ده فلقات محلی وقهوه خانه	.	۷۳۰	» ۲
مكتب حربیه‌ده توتونجی وچایجی دكانلری	.	۲٤۰۰	» ۱
تقسیم قشله‌سنده بقال دكانی	.	۱۰۲٦	» ۱
بورسه خاننده مغازه	۱۰	۲۲۳۱	» ۱
حصر اسكله‌سنده مغازه	.	۲۳۳۰	» ۲
كرج قپوسنده كوشه محلی	.	۱۰۲	» ۲
طوپخانه‌ده فیضیه مكتبی تحتنده دكان	.	۱۰۲	» ۱
قلنج علی پاشاده طوپجیلر جاده‌سنده دكان	۳٦٤	۲٤۰	» ۱
اون قپانده یاوز سنان محله‌سنده دكان	.	۸۵	» ۲

ایجاره وضع ایدلمك اوزره اوله‌جه مزایده‌یه قونیلان وبالاده موقع ونومرو وبدل مزایده‌لری كوستریلان املاك امیریه‌نك مدت مزایده‌لری ختام بولمش واحالهٔ اولیه‌لری اجرا قلنمش وشهرحالك اون بشنجی‌بازار ایرتسی كونی پاسقالیه مناسبتیله مجلس‌ادارهٔ ولایت‌اجتماع ایتمیه‌جكی حسبیله اون سكزنجی پنجشنبه كونی احالهٔ قطعیه‌لرینك اجراسی مقرر بولنمش اولمغله طالب اولانلرك دیپوزیتو اقچه‌لرینی‌مستصحباً یوم مذكورده مجلس اداره‌یه مراجعت ایلملری اعلان اولنور .

درسعادت اعلامات نظامیه اجرا دائره‌سندن :

املیا خانمك پدری متوفا قیون‌اوغلی واسیلاكیدن انتقالی‌لازم‌كلن لیمون اسكله‌سنده حاجی مصطفی محله‌سنده طوزجیلر جاده‌سنده اون اوچ واخی چلبی محله‌سنده اوتوز نومرولو دكانلرده‌كی نصف حصه‌لرینه مورثنك حال‌حیاتنده‌كالبكیان وط‌ ابیان قومپانیاسی طرفندن ۱۱ حزیران سنه ۳۱۹ تاریخنده وضع ایدلمش اولان حجزك فكی حقنده مومی‌الیها طرفندن اقامه اولنان دعوی نتیجه‌سنده وضع ایدلمش اولان حجزك فكنه ودرتیوز اللی

طقوز غروش مصارف محاکمه‌نك مدعیٰ علیهه عائدیتنه ۱۷ مارت سنه ۳۲۹ تاریخنده قرار ویریله‌رك کلبکیان و طرابیسان قومپانیاسنك محل اقامتی مجهول بولنمسنه بناءً اعلامك صورت مصدقه‌سی محکمه دیوانخانه‌سنه تعلیق قلنمش ایسه‌ده بوکره مدعیه حکم اعلامك اجراسنی طلب ایتمکده اولدیغی ومذکور قومپانیانك محل اقامتی الآن مجهول بولندیغی اکلاشلمسنه بناءً اجرا قانوننك مادهٔ مخصوصه‌سی موجبنجه اوچ ماه ظرفنده اثبات وجود ایدلمسی وایدلمدیکی صورتده حکم اعلامك تماماً اجراسی جهتنه کیدیله‌جکی درسعادت اعلامات نظامیه اجرا دائره‌سندن اعلان اولنور .

نافعه نظارتندن :

اسامیٔ ولایت	نوع انشاآت وعملیات	بدل کشف	احالهٔ اولیه	احالهٔ قطعیه
قونیه ولایتی	اقشهر جانبکلی طریقنك ۸۰۰+۵ کیلومترو طولنده‌کی قره‌بلوط اورته کوی قسمی انشاآتی	۶۹۱۷۲۴	۳۰ نیسان سنه ۳۲۹	٤ مایس ۳۲۹ ----
قسطمونی ولایتی	قسطمونی طوسیه طریقنك اون برنجی کیلومترو سندن اعتباراً انشا ایدیله‌جك اون بر بیك التی یوز طقسان اوچ متروالق قسمی	بدل مقرر ۸۸۰۰۰۰	۲٤ نیسان سنه ۳۲۹	
«	کول ویران کوپریسی عملیاتی	بدل مقرر ۶۰۰۰۰	۲٤ نیسان سنه ۳۲۹	
«	زعفرانبولی بارطین طریقی اوزرنده یاپیله‌جق درت عدد تعمیرجی کلبه‌سی	بدل کشف ۲۱۲۸۰	۲٤ نیسان سنه ۳۲۹	
«	سنغورلی بولنده وترمه چایی اوزرنده‌کی ترمه کوپریسی عملیاتی	بدل کشف ۲۰۰۳٤۶	۲٤ نیسان ۳۲۹ «	

بدل کشفلریله اسامیسی بالاده محرر عملیات حذالرنده محرر مدتلر ظرفنده مناقصه‌یه وضع اولندیغندن طالب اولانلرك نافعه نظارتنده مناقصه قومیسیوننه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

***

اسامیٔ ولایت	نوع انشاآت وعملیات	بدل کشف	احالهٔ اولیه	احالهٔ قطعیه
خداوندکار ولایتی	کوپلی قره‌کوی طریقنده انشا اولنه‌جق مع اعمالات صناعیه شوسه تعمیراتی ویکیدن کشاد ایدیله‌جك تبدیل کذرکاه قسمی انشاآتی	۶۶۵۱۵۲	۲۹ نیسان سنه ۳۲۹	۶ مایس ۳۲۹ «
ازمیت سنجاغی	ازمیت قندره طریقنده انشا اولنه‌جق بش عدد تعمیرجی کلبه‌سی	۶۰۹۹۹	۲٤ « «	۳۰ نیسان ۳۲۹ «
آیدین ولایتی	قوش اطه‌سی شوکه طریقی انشاآتی	بدل مقرر ٤٤۵۰۰۰	۱۶ نیسان سنه ۳۲۹	

بدل کشفلریله اسامیسی بالاده محرر عملیات حذالرنده محرر مدتلر ظرفنده مناقصه‌یه وضع اولندیغندن طالب اولانلرك نافعه نظارتنده مناقصه قومیسیوننه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

داخلیه نظارتی لوازم اداره‌سندن :

داخلیه نظارت جلیله‌سی دوائرنده مستعمل اوراق رسمیه‌دن تمغا ومسوده‌لك وعموم محررات اوراقنك طبعیه‌سی مناقصه‌یه وضع ایدلدیکندن طالب اولانلرك شرائط مناقصه‌یی اکلامق اوزره هرکون زوالی ساعت ایکیدن صکره درت بچغه قدر نظارت لوازم اداره‌سنه مراجعت ایتملری لزومی اعلان اولنور .

***

باب عالیده داخلیه نظارتنك مراقبه‌سی آلتنده اوله‌رق کشاد ایدیله‌جك لوقنطه‌یه دائر شرطنامه :

۱ — لوقنطه‌یی کشاد واداره ایتمکی درعهده ایده‌جك اولانلردن نه‌یر ایچون بدل ایجار نه‌ده ایشلتمك حقی نامیله برکونه اجرت طلب ایدلیه‌جکدر .

۲ — لوقنطه مستخدمینك اسامیسی اداره قومیسیوننه ویریله‌جك واجرا ایتدیریله‌جك تحقیقات نتیجه‌سنده ارباب ناموسدن اولدقلری تحقق ایدنلرك استخداملرینه مساعده ایدیله‌جکدر .

۳ — لوقنطه‌نك بتون نظافتلری شرائط صحیه‌یی تحقیق جاری بوله‌جقدر .

٤ — لوقنطه‌نك بتون لوازمی اك ایی ونفیس ویاغلر غیر مخلوط اوله‌جق اداره قومیسیونی طرفندن هرزمان معاینه ایدیله‌جك وحین حاجتده یاغلر دائرهٔ عائده‌سنجه تحلیل ایتدیریله‌رك معاملهٔ مقتضیه‌سی ایفا اوله‌جقدر .

۵ — اطعمه‌نك مقدار و فیأتلری قومیسیون طرفندن شرائط مقاوله میاننده تقدیر اولنه‌جق وبوهیچ بروسیله ایله دکشدیریلمیه‌جکدر .

۶ — لوقنطه‌ده مسکرات نوعندن قطعیاً برشی بولندیرلمیه‌جقدر .

۷ — شرائط مسروده‌یه رعایت ایدلمدیکی کورولنجه متعهدلودرحال الی ایشدن چکدیریله‌جك وبو حالده کندیسنك هیچ برادعایه حقی اولمیه‌جقدر .

۸ — متعهد تأمینات اقچه‌سی اوله‌رق لوازم قومیسیوننه یکرمی لیرا دیپوزیتو براقه‌جق وخلاف مقاوله برحرکت وسوء استعمال وقوعی تقدیرنده کوریله‌جك ضررك درجه‌سنه کوره مذکور اقچه‌دن توفیقات اجرا قلنه‌جقدر .

اشبو شرطنامه وجهله طالب اوله‌جقلرك هرکون آلافرانغه ساعت اوچدن اعتباراً ماه حالك نهایتنه قدر نظارت لوازم اداره‌سنه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

تجارت وزراعت نظارتندن :

مجموعهٔ شهریه‌نك بهر فورمه‌سنك طبعیه‌سی یوز قرق بش غروشده طالبی عهده‌سنده اولوب ماه حالك اون یدنجی چهارشنبه کوننه قدر اصقی‌یه التمغله بومدت ظرفنده یوزده بشدن آشاغی اولمامق اوزره تنزیلنه طالب اولانلرك تجارت وزراعت نظارتنده مبایعات قومیسیوننه مراجعت ایتملری اعلان اولنور .

مطبعهٔ عامره